

拜登抵京展開訪華行程

北京最關注對台軍售和美債

應中國國家副主席習近平邀請，美國副總統拜登 17 日傍晚抵達北京首都國際機場，開始對中國進行正式訪問。此次訪問是中美兩國元首今年初確定的副主席、副總統年內互訪的重要安排，也是中共十八大和美國總統大選前最重要的互訪活動之一。美國官員甚至公開表示，拜登今次訪華，意在了解習近平。

【本報記者王德軍北京十七日電】

根據安排，中國國家副主席習近平將於十八日上午在人民大會堂舉行歡迎儀式，之後，習近平將與拜登舉行會談。拜登在京三天時間裡，中國國家主席胡錦濤、全國人大常委會委員長吳邦國、國務院總理溫家寶等將與拜登會見。拜登亦將與中國商業領袖舉行圓桌會議，討論中美經貿間的機遇和障礙。他還將同美國駐華大使駱家輝見面。拜登後幾天在華的訪問被安排在四川，他將在四川大學發表中美關係的演講，隨後參觀都江堰，並同習近平一道參觀汶川地震後重建的高中。

關於拜登此行訪華的議題，一般認為中美有不同的關切：美方希望就中國的軍事現代化、美債安全性問題與中方溝通，而中方最為關注的則是美國新一輪對台軍售、中國所持美國債券的安全性、美國不應介入南海問題等。

拜登訪華前，美方表示，拜登此訪旨在延續美中兩國高層互動，並與中國領導人就涉及美中兩國關係和亞太地區安全的廣泛議題交換看法。美國官員希望，中國國家副主席習近平招待來華訪問的美國副總統拜登時，他們能借這個難得的機會了解習近平的個性 and 政見。此外，美國白宮國家安全委員會亞洲事務高級主任拉塞爾說，拜登此次訪華有助於美中兩國維持和擴大正在進行的建設性對話，保持高層例行接觸是雙方確保就涉及雙邊合作的全部問題進行「直接而權威」討論的一個途徑。美國財政部負責國際事務的副部長布雷納德說，拜登將借此訪推動美國在中國以及在發展勢頭強勁的亞洲地區的經濟利益。

而中方官員對拜登今次訪問的態度則較為低調。這一方面是因為中共十八大在明年秋季才會舉行，另一方面，中方也想今次拜登訪華能夠成功，從而為習近平訪美創造良好的輿論環境。但從目前媒體關注的熱點問題來看，中美卻極有可能在今次訪問中再次爭吵。因為無論是對台軍售還是美債問題，美方很難做出令中方滿意的保證。中國外交部在報名採訪的數百家中外媒體中，只選擇了 20 家媒體現場採訪，這與奧巴馬訪華時的高調截然不同。此外，中方也沒有在訪問前安排吹風會介紹情況。



▲ 17 日傍晚，美國副總統拜登抵達北京首都國際機場，開始對中國進行正式訪問。這是拜登和他的孫女走下飛機

中新社

外甥女和孫女都在學中文



在啟程對中國進行正式訪問前，美國副總統拜登在中國官方媒體《人民日報》的書面專訪中表示，無庸置疑，隨著我們兩國之間關係的日益深化，我們人民之間的聯繫也在日益深化。

他透露，去年，超過 80 萬名中國人和 200 萬名美國人來往於兩國之間，在彼此國家生活、工作、學習和度假。當中國各地的許多在校學生努力學習英語技能——本周晚些時候我將很高興地在青城山中學見到其中一些學生——越來越多的美國人正選擇中文作為他們的第二語言。

拜登還愉快地提及，幾年前，他的外甥女開始學習中文，現在他的孫女也開始學習中文。「我很驕傲他們

與成千上萬的年輕美國人一起，已經開始為加強美中關係作出貢獻。」

拜登說：「正是像這樣的人與人之間的交流，成為建設美中關係持久基礎的關鍵元素。這也是為什麼我很高興我的兒媳和孫女將和我一起來中國。對我來說，這是個向他們展現中國偉大文明、文化以及中國近些年來所取得的非凡進步的機會。」

他指出，我們決不能低估在我們兩個社會之間尋求更多相互理解的重要性，尋找不僅是溝通而且是合作新方式的重要性。我從根本上相信這最符合我們兩國和兩國人民的利益。中美兩國公民越是學會合作與協作，中美兩國就越是能夠一起合作解決影響我們所有人的全球性挑戰。

（據中新社華盛頓 16 日報道）

拜登觀看中美籃球友誼賽

【本報訊】據中通社北京 17 日報道，美國副總統拜登 17 日傍晚抵達北京，開始他就任美國副總統以來首次訪問中國。

美國白宮國家安全委員會亞洲事務高級主任拉塞爾說，拜登此次訪華有助於美中兩國維持和擴大正在進行的建設性對話，保持高層例行接觸是雙方確保就涉及雙邊合作的全部問題進行「直接而權威」討論的一個途徑。

當天傍晚，拜登抵京後即赴北京奧林匹克體育中心，觀看中

美籃球友誼賽。

比賽於 7 時許開始，對陣雙方是中國山西中宇猛龍隊與美國喬治敦大學籃球隊。這兩支對陣球隊與中美籃球淵源頗深。1978 年，中國派出其第一支國家籃球隊到美國，就是與喬治敦大學籃球隊對戰。山西中宇猛龍隊則在 2010 年引進前 NBA 全明星隊員斯蒂芬·馬布里。

報道援引帕內塔的話說，美國目前面臨的棘手問題包括同時捲入阿富汗和伊拉克兩場戰爭，而且參與北約在利比亞的行動；美國「還面臨着來自伊朗和朝鮮的威脅」，同時還要繼續打擊恐怖主義。此外，日益上升的黑客攻擊也令美國頭痛。

帕內塔說：「我們有日漸崛起的力量和國家，比如中國、印度和巴西，更不用說俄羅斯了。我們必須繼續依靠他們為全球穩定發揮作用。我們面臨資源有限的問



◀ 17 日傍晚，拜登抵京後即赴北京奧林匹克體育中心，觀看中美籃球友誼賽

美聯社

帕內塔稱美遇諸多問題需靠中印維持世界穩定

【本報訊】據中通社 17 日引述印度媒體報道，美國國防部長帕內塔 16 日表示，美國目前面臨一系列棘手的全球問題，在處理全球衝突問題上資源有限，因此維護世界穩定需要依靠中國和印度這樣的新興力量。

報道援引帕內塔的話說，美國目前面臨的棘手問題包括同時捲入阿富汗和伊拉克兩場戰爭，而且參與北約在利比亞的行動；美國「還面臨着來自伊朗和朝鮮的威脅」，同時還要繼續打擊恐怖主義。此外，日益上升的黑客攻擊也令美國頭痛。

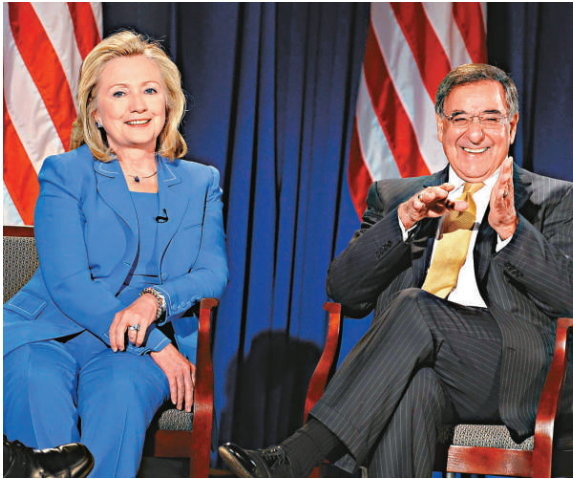
帕內塔說：「我們有日漸崛起的力量和國家，比如中國、印度和巴西，更不用說俄羅斯了。我們必須繼續依靠他們為全球穩定發揮作用。我們面臨資源有限的問

題，現在正在緊縮預算。」

帕內塔表示，美國沒有在國家安全和財政責任之間做選擇。他強調說，美國在世界範圍內扮演「一個特殊角色」，「這是因為我們的軍事力量，也是因為我們的外交力量，但更重要的是因為我們的價值觀和自由。」

帕內塔 16 日與國務卿希拉里一道出席在美國國防大學的一場對話會，他承認，儘管美國與巴基斯坦的關係非常複雜，但兩國合作「別無選擇」。

談及自今年 5 月美軍擊斃拉登後波折不斷的美巴關係，帕內塔承認，出於歷史和現實原因，兩國關係一向複雜，但對於還在阿富汗和伊拉克打仗的美國來說，必須與巴基斯坦保持緊密軍事和外交關係。



▲ 美國新任國防部長帕內塔（右）16 日與國務卿希拉里一道在美國國防大學舉行一場「國務卿／國防部長對話會」

中新社

駱家輝開始「挑戰」之旅

本報記者 王德軍



美國新任駐華大使駱家輝抵京第四天，向中國國家主席胡錦濤遞交了國書。而在此之前，他已於 8 月 13 日向中國外交部部長助理張昆生遞交了國書副本。《維也納外交關係公約》規定，大使遞交國書之日即大使正式就任之時。也就是說，駱家輝大使正式履新了。

中國人對這位長着華人面孔的新大使有着出乎尋常的好感，駱家輝不僅是美國政壇引人關注的華人明星，他的一言一行在中國的影響力非但遠超以往的美國歷任大使，甚或為中國政壇帶來一絲難得一見的清新，就像 2005 年時任國民黨主席的連戰首次登陸時在北大演講後形成的衝擊波。內地媒體注意到，駱家輝抵京時沒有前呼後擁，沒有警衛，大包小包自己手提肩扛，這種毫無官樣的低調博得很多人的讚賞。即便

是駱後來在大使官邸於中外媒體面前上演的愛情秀、親情秀，也同樣得到中國人真情流露的評價。不少人問，一個世界唯一超級大國的駐華大使，怎麼能夠輕車簡從到如此寒酸的地步呢？更寒酸的是，駱家輝在美國登機前，在機場買咖啡時竟然使用優惠券，而尷尬的是，優惠券因不符合商家規定還被拒收，他也只能微笑收回。

談到自己的血統，據說是「初唐四傑」之一駱賓王第三十六代玄孫的駱家輝重新踏上東方的土地，他卻已代表另一個國家。駱家輝說：「我以我的中國血統為自豪，我以我的祖先自豪，以華裔為美國的貢獻而自豪。但我是百分之百的美國人。我生在美國，長在美國，並將盡心盡力、滿懷熱忱地為美國爭取利益。」據說，有好事者想贈送駱家輝天鵝國禮，以呼應昔日駱賓王「鵝鵝鵝，曲項向天歌」的名詩，和對駱

家輝重回祖籍地的歡迎。結果駱家輝根本不給這種「軟廣告」代言的機會。不會中文的他，只是把自己的小女兒送到北京一所兼教中文的國際學校讀書，以表達他對自己華裔身份的認同。

作為駱家輝上任後的第一項工作，美國副總統拜登訪華正值「八一七公報」發表二十九周年，而美國又計劃批准新一輪對台軍售，白宮還表示對台軍售不是此訪重點，但中國不滿怎樣平息？再加上美債問題風雲變幻，中國巨額外儲安全問題大增，官方媒體已經批評美國「舉債成性」，中國處境怎能無憂？所以說，拜登此訪實在是在安撫多過保證，預防多過友善，身為美國駐華大使的駱家輝要保持目前在中國的超高人氣，還真不是件容易的事。難怪駱家輝在就職演講中說，今次赴任對他和他的家庭來說，是「開始一次冒險和挑戰」。

【本報北京十七日電】



拜登來了！這是他自給奧巴馬當副手以來，第一次訪華。特殊的時間點，令這次訪問備受矚目。

拜登此行的背景可以說是喜憂參半。自今年 1 月中國國家主席胡錦濤訪美以來，中美高層頻密接觸，兩國關係保持了總體平穩發展。第二輪人文交流高層磋商會議、第三輪中美戰略與經濟對話、首次中美亞太事務磋商相繼舉行，解放軍總參謀長陳炳德與美軍參聯會主席馬倫實現互訪，可以說兩國在政治、安全、經濟、人文、軍事等各領域取得了全方位的豐碩成果。

但另一方面，標準普爾近日歷史性地下調美國信用評級，美債危機陰雲籠罩，席捲全球金融市場，總統大選前哨戰已經打響，白宮如坐針氈，備受煎熬。

根據美國財政部 15 日公布的最新數據，中國在連續三個月增持之後，現持有美債總額達 11655 億美元，仍是美國最大的債主。因此各界普遍認為，拜登此行，美債將是繞不過去的頭號議題。美國必須給最大的債主一個合理的解釋與交代，取得中國的諒解與合作。要平穩渡過此次危機，中國的選擇至關重要，並且這也事關世界上兩個最大經濟體今後如何加強經貿合作。就如美國副財長布雷納德所言，拜登將藉此訪推動美國在中國以及在發展勢頭強勁的亞洲地區的經濟利益。

而縱觀近些年的歷屆美國大選，涉華議題幾乎每次都會被炒作。對華關係如果處理得當，不僅有助紓解奧巴馬政府內外交困的窘境，更將為大選加分。作為民主黨內溫和自由派人士，拜登此訪有助於中美兩國維持和擴大正在進行的建設性對話，減低大選對中美關係可能帶來的衝擊，保持雙邊關係的持續穩定。

但中美關係中的一些分歧仍不容樂觀。拜登抵京恰逢「八一七公報」29 周年，而「八一七公報」的核心就是美國將會逐漸減少對台軍售。對於在 1979 年中美建交當年就曾首次訪華的拜登來說，他自然明白這一問題的敏感性。台海形勢近幾年保持了平穩，中美軍事交流近期也日趨回暖，但美國仍屢屢在軍事領域藉故挑起事端，航母、南海、殲-20 都成炒作題材，甚至誣陷中國「竊取」黑鷹直升機技術，簡直到了瑣碎和無聊的地步。作為疊加了台海與軍事量大敏感要素的對台軍售問題，向來是中美關係最為脆弱的環節之一。美國國內關於是否對台出售 F-16C10 型戰鬥機，目前尚處於爭論狀態。中國須利用拜登訪華的時機，對美有理有據地進行交涉，避免這些問題對雙邊關係造成震盪。

從拜登此次亞洲之行的行程來看，除了造訪中國，還將訪問蒙古和日本。後者是美國在亞洲的鐵桿盟友，而前者已將美國作為「第三鄰國」越走越近。不難看出，美國圍堵制衡中國的小算盤仍在噼里啪啦地打着。

但無論如何，拜登此訪表明了中美對雙邊關係的看重，也有助於增信釋疑，深化年初「胡奧會」達成的重要共識。

【本報北京十七日電】

菲外部稱中菲是「親密友鄰」否認中國航母會令兩國關係緊張

【本報訊】據中通社引述菲律賓媒體報道，菲律賓外交部 16 日否認中國新航母將促使兩國關係出現緊張化的論斷，並且指出兩國均不會以武力來解決分歧。

報道援引菲律賓外交部發言人勞爾·埃爾南德斯的話說，雖然在南海問題上存在爭端，但中菲雙邊關係依然緊密，尤其在當前世界經濟低迷之時，沒有國家能承受通過戰爭解決問題。他表示，對於兩國存在的領土爭端問題，菲律賓將努力以和平方式進行討論。

埃爾南德斯說，中菲兩國是有着 36 年良好關係的親密友鄰，兩國均致力於將雙邊關係提到新高度，尤其是在貿易、投資和其他合作領域。兩國人民均為良好合作的受益者。他稱，兩國在南海問題上的爭端應該通過法律，尤其是《聯合國海洋法公約》來解決。

他強調，菲律賓將繼續努力與中國構建友好關係，為將其提升到新的高度，菲總統阿基諾將於月底訪華的原因也在於此。

另據菲貿工部副部長克里斯托波介紹，菲律賓政府和中國政府將於本月底阿基諾總統訪華期間簽署中菲經貿合作五年發展規劃。

克里斯托波稱，菲律賓第一和第二大出口市場日本、美國都遇到困難，中國作為主要新興市場將成為菲主要出口目的地。

據悉，菲律賓最新的出口發展計劃將中國確立為該國最大出口市場之一。克里斯托波號召菲企業充分認識中國市場潛力並從中受益。

據菲貿工部統計，今年上半年菲對中國出口額達 28.6 億美元，去年中菲貿易額達到 103.1 億美元，菲對中國的出口增長 94.61%。克里斯托波表示，簽署該發展規劃將有助於增進兩國之間的貿易和投資往來。



▲ 希爾頓酒店 16 日在美國舊金山市啟動全球歡迎中國遊客計劃，舊金山市代理市長李孟賢（右三）、希爾頓酒店及度假村全球品牌市場推廣副總裁安德魯·弗萊克（左二）和中國駐舊金山市總領事館易先榮副總領事（右二）等嘉賓出席啓動儀式

新華社